

Año I - No. 2 - San José, Costa Rica, Octubre 12 de 1945

RADIO REVISTA

LA VOZ DE

COSTA RICA

Teléfono 4062

Organo Oficial de la
Primera Radioemisor

Fundada en Costa Rica en 1922

++ Estudio y Radio Teatro en el

++ PASEO DE LOS ESTUDIANTES

DIRECTOR

AMANDO CESPEDES MARIN

GERENTE Y EDITOR

AMANDO CESPEDES ARIAS

OFICINA

Paseo de los Estudiantes, Altos de IMPRENTA ETNA

Frente Teatro Latino

SOL
LUCE
OMNIBUS



710

KILOCICLOS

ONDA LARGA



9692

KILOCICLOS

ONDA CORTA



Receta

FIDEOS

CERCONE

MARCA REGISTRADA

Por su valor nutritivo,
ayudarán a conservar su Salud...
su primera obligación!!!

Fábrica de Fideos CERCONE

Contiguo a la Escuela Mauro Fernández, San José

Teléfono 4137

Receta para la buena ama de casa

Fideos con Perejil

1 libra de fideos CERCONE.
1 rollo de perejil.
 $\frac{1}{4}$ de cebolla.
1 cucharada de aceite salat o manteca
2 dientes de ajo.
1 cucharada de mantequilla.
Sal... al gusto.

Se pone a hervir una olla de agua con sal. Cuando este hirviendo (1 borbotones), se vacían los fideos sin lavarlos ni quebrarlos, moviéndolos de vez en cuando para que no se peguen.

A los 20 minutos se apean del fuego y se acaba de llenar la olla con

agua fría, dándole unas cuantas vueltas; luego se cuelan en un pascón de lata y se dejan escurrir.

Aparte, en una cazuela, se fría el aceite o manteca con la cebolla y los ajos bien picaditos. Una vez dorado esto, se le vacía el perejil picado, el cual no debe permanecer más de tres minutos en el fuego, al cabo de los cuales se apea y se les colocan los fideos ya colados, poniéndolos al fuego un ratito antes de servirlos.

Se recomienda servirse calientes, en una fuente amplia espargiéndolos con pedacitos de mantequilla.



RADIO REVISTA La Voz de Costa Rica

Edita
AMANDO CESPEDES hijo

OFICINA: } PASEO DE LOS ESTUDIANTES
 } Frente al TEATRO LATINO, San José

Editorial

Cada 12 de octubre la Humanidad recuerda el grito de un Pinzón al ver gaviotas y algas; recuerda el salto de Cristóbal a tierra y la admiración de los aborígenes al contemplar los grandes pájaros alados mecidiéndose en el va y vende las olas caribes, que al romperse en las playas de Matina y de Moín, bordaban con encajes mil, su saludo al lberero que hincaba la cruz en nuestro suelo.

En el emblema de URA no figuran las naves que zarparon de Palos con dineros de una grande Isabel en cuyo imperio jamás se

puso el sol; figuran si bergantines y vapores, mástiles y antenas... y sobre todo y por entre las irradiaciones de este nuevo mundo un condor moderno desafía al tiempo, como vencedor de pensamientos, como vencedor de ejércitos.

Nosotros saludamos hoy a la raza que nos diera idioma y sangre, desde un 12 de octubre de antaño y, pensamos en la NRH, la diminuta estación de radio que como las carabelas de Colón y como el atrevido aeroplano llevó e inscribió el nombre de Costa Rica, en el mapa radiográfico del mundo. Por eso la NRH, el extranjero la bautizó como «La Voz de Costa Rica» desde 1928.

CREMA DE ALMENDRAS

FLORA

Para suavizar el cutis y las manos
Para usarla después de rasurarse



El Comandante Eugene McDonald Jr.

En todos los grandes periódicos de los Estados Unidos apareció un comentario escrito por Samuel B. Pettengill, redactor de la columna de Sindicatos y muy leída por cierto. *La Voz de Costa Rica* se complace en publicarla, por ser de sumo interés para todos los que podemos apreciar las cualidades de un hombre, comparado con Ford y con Edison.

«Tan importante como las elecciones son, o presumimos que deben ser, es la interesante especulación sobre el camino de la vida en esta tierra del Tío Samuel, pero con pocas excepciones, la gran corriente

de nuestra vida ha sido amoldada por la misma gente y muy especialmente por la vida de sus genios.....

Yo puedo pensar de un hombre que ha transformado la vida de este país como también del mundo, mucho más de lo que lo ha hecho uno de nuestros Presidentes en su propia vida. A este hombre se le debe largamente la baratura de los automóviles, lo cual causó a su vez el gran desarrollo de las industrias petroleras, del hule, del acero, del vidrio, como la de los miles y miles de millas de carreteras pavimentadas, que jamás habrían sido hechas para los poseedores de los «Fiat», de los «Roll Royce», famosos automóviles de lujo. El nombre todos lo conocemos: FORD lo hizo sin ayuda alguna de los burócratas..

Otro ejemplo de los miles de jóvenes industriales que empujan esta vida hoy como un nuevo Ford, ni mas ni menos es Eugenio F. McDonald junior de la Zenith Radio. Y por qué? pues porque entre otros inventos suyos pudo reducir el costo de aparatos para los sordos en un 75 por ciento de su costo. Para ello y como los agricultores cuando tienen que arar, McDonald gastó un millón y medio de dólares en producirlos y otro millón en anunciarlos. Dos millones y medio como quien dice nada para principiar. El siguió la fórmula de Henry Ford, la fórmula de *precios bajos*, con lo cual pudo hacer que miles de miles de sordos estén oyendo y muchos de ellos ganando muy a gusto el sustento de su vida. Niños que en la escuela no podían oír a

sus maestros ahora tienen el prospecto de una vida útil. Miles de soldados que regresaron del frente como otros miles que regresarán ensordecidos por el ruido de los tanques, de cañones o de aviación, mucho más que en tiempos anteriores de nefastas guerras en la historia militar del mundo, son rehabilitados por un costo insignificante. Miles de nuevas ocupaciones han sido creadas para estos rehabilitados y, cuando tengamos plena paz y abundante material adecuado, este casi pequeñísimo invento de McDonald podrá significar diez mil nuevas ocupaciones....

Y termina el comentarista, diciendo: «lo que este país necesita es una puerta abierta para muchos nuevos Fords, Edisons y McDo-

Puede estudiar casi sin costo, si se matricula en Octubre, mes en que se celebra el 24 Aniversario de la fundación de las

Escuelas Internacionales de la América Latina (International Correspondence Schools) Scranton, Penna., U. S. A.

Aproveche un nuevo Plan de Estímulo a nuestra juventud estudiosa, que estará en vigor solamente este mes

Ingeniería Civil.—Electricidad—Mecánica—Construcción y Dibujo—Radio—Telegrafía y Telefonía—Motores Diesel y de Gasolina Aviación, Química y Farmacia—Vapor—Textiles—Aire Acondicionado—Fabricación de Azúcar, de Papel y de Jabón—Matemáticas—Contabilidad—Banca—Comercio—Propaganda—Inglés (con discos) etc.

Cualquiera que sea la especialidad que le interesa, aunque no figure en la lista anterior, consulte a:

WARREN H. MORY, Superintendente, San José de Costa Rica
Ap. 1211 Paseo de los Estudiantes, 50 vs. al Sur de la Av. Central
Teléfono 4602

nalds. Necesitamos mas traviesos en fincas como en laboratorios. Hombres que nos digan y nos den en realidad. Hombres como McDonald que no tengan miedo al gasto de producción ni al del anuncio y, que cuando digan I WILL, real, realmente lo lleven a cabo, a como haya lugar.

Y hombres, que como en el caso de la actual Televisión, sean francos como McDonald, cuando dice: Cualquiera puede ilusionarse con la oferta de tales receptores, pero harían mejor en escudriñar su progreso antes de hacer una compra, porque aunque costara pocos dolares deberían de saber: que la técnica de televisión no está todavía estandarizada y que dichos receptores pueden volverse inútiles casi inmediatamente después de com-

prados; que los receptores de televisión tienen problemas difíciles para repararlos y que a cada rato necesitarán tal servicio, que será raro obtener fuera de ser muy costoso en dinero. Otro caso difícil en los receptores de televisión es que mas allá de cuarenta millas de la emisora no servirán, pues las ondas ultra cortas de $2\frac{1}{4}$ o 5 metros que es donde trabajan, solo son útiles en campos de suelo recto. Por lo tanto eso quiere decir, que estamos todavía muy lejos de poder tener un éxito satisfactorio dado que el consumidor exigirá lo que aún estamos muy lejos de poderle dar.

Sabía Ud...

1... que sobre la tumba del famoso fabricante del telescopio John A. Braskear, en New York, se lee el siguiente epitafio: «amo demasiado a las estrellas para vivir en la oscuridad».

2... que hace 110 años fué inventada la vela de estearina por el químico francés Chevreul, que por esa razón fue proclamado genio y electo miembro de la Academia de Ciencias de Francia; y que esa gloria duro poco, pues 10 años mas tarde fue descubierto el gas de iluminación y 40 años despues la luz eléctrica.

3... que Radioemisora La Voz de Costa Rica, fue la quinta estación de radio en ondas cortas que se fundó en el mundo, y que esa gloria pertenece a Amando Céspedes Marin. Esto aconteció en 1928.

4... que en Lima, capital de la República del Perú, se encuentra la Universidad mas antigua de todas las Américas.



Foto

ARIAS

Reconocida por
su **SERIEDAD**
y gusto

ARTISTICO
Paseo
de los **Estudiantes**



Lic. Raúl Ogalde Gamboa

Abogado — Notario

Teléfono 2472

Lic. Adán García Céspedes

Abogado -- Notario

Frente al Seminario Teléfono 4864

Dr. Eduardo Tamayo

Cirujano Dentista—Apartado 259

Teléf. Habitación 3836—Ofic. 6026

Lic. Víctor M. Bulgarelli F.

Abogado y Notario - Teléfono 4819

Avenida Central, contiguo a la
Botica de don Marilano Jiménez

Nuestras Vidas

(BOLERO)

Quiero decirte, cuando estemos solos,
algo muy profundo, íntimo más bien.
Es para hablarte sobre nuestras vidas,
vidas fracasadas por la incomprensión.

Nuestras vidas,
pudieron ser algo pero no son nada,
se han perdido,
como la mañana se pierde en la tarde.

Nuestras vidas,
líneas paralelas que jamás se encuentran
fué el destino
que envolvió en sus sombras
nuestro gran amor.

Nuestras vidas,
que quizás un día valleron un poco,
hoy no valen no digo ya un poco,
ni siquiera nada.

Es muy tarde para arrepentirnos
son cosas que pasan.

Nuestras vidas,
no se comprendieron
ya no hay más que hablar.

Miedo de Tí

(BOLERO)

Lejos de tí,
yo te diría muchas cosas.
Cerca de tí,
no puedo hablarte mi palabra.
No sé que tienes,
Si tu me miras,
no puedo hablarte
y estando lejos
todo un poema yo te diría.

Miedo de tí;
miedo de ser solo un juguete,
terror de ser solo un capricho
de tu amor.
Y aunque no espero
nada de tí, ni ahora ni nunca,
yo viviré, lejos de tí,
mi amor.



Apartado 2029

Teléfono 2716

Paseo de los Estudiantes

— SAN JOSE —

Útiles escolares

• Artículos varios

Motivos de Actualidad

*Cómo conquistar amigos
é influir con la gente*

No pocas veces nos sentimos los hombres inclinados a creer que en nuestro contacto con el mundo y en los esfuerzos que hacemos por mejorar nuestra posición social y económica, lo que vale es el ser «listo» para poder disfrutar en determinados círculos, nuestra riqueza nuestro poder, nuestra viveza ó la explotación de tal o cual don, o facultad, que nos hubiere llovido del cielo. No cabe duda, de que cualquiera de esas cosas, y más aún el conjunto de ellas, contribuye en cierto modo al éxito que podamos lograr en la vida; pero de todos los factores que en ese éxito intervienen, no hay uno sólo, que nos allane tanto el camino y que nos haga tan queridos y respetados de la colectividad de que formamos parte, como es, el número y calidad de los amigos que tengamos y el arte de conquistarnos más y más amistades cada día, con el propósito de conservarlas.

El arte de hacerse de amistades se reduce a dos modos, tan sencillos, que están al alcance de todo el mundo; cualquiera puede aplicarlos en el acto y con resultados, generalmente infalibles.

Antes de entrar a conocer las dos formas existe una muy mágica:

Con demostrar y sentir sincero interés por la suerte de otros, puede cualquiera hacerse de más amigos en sólo dos meses, que los que pudiera conquistar en dos años tratando de que otros, se interesaran por la suya.

Habrá en esto de conquistar amigos, quien haya superado más, que a un perrito cualquiera? Cuando topamos con un perrito en la calle, éste mueve en seguida el rabo, y le dá tanto gusto el vernos, que se deshace en halagos,—halagos que bien sabemos ser absolutamente sinceros, porque nada espera de nosotros sino, caricias talvez. Reboza de gozo con solo demostrarnos su afecto. ¿Y quién no se siente satisfecho de sus halagos? Si el perro, es el mejor amigo del hombre

JARDINERIA LA CAMELIA

Rita vda. de Avila e hijo
450 vrs. al Sur del Teatro América

Teléfono 2172

Nos especializamos en corsages, ramos de novia, canastas para matrimonios, coronas, bouquets, etc. Gran variedad y existencia de flores para todo gusto.

no es, entonces el hombre el mejor amigo del perro?

Tenemos pues, que la *primera* forma, es el interesarse sinceramente por la suerte de los demás. La *segunda*, consiste en demostrar ese interés, en hacer algo por nuestros semejantes, algo que, sin requerir esfuerzo alguno, les demuestre que pensamos en ellos. Pongamos por caso, que la vecina, nos envía unos cuantos pastelitos cada Noche Buena. Poco esfuerzo requiere, en verdad, el acto, si tiene por costumbre hacerlos en esa ocasión; pero el hecho de estar alguien pensando en nosotros, deberá recordarse sinceramente todo el año. Y que nos cuesta, verbigracia, el escribirle a un amigo con quien no hubiésemos estado en comunicación durante mucho tiempo. para demostrarle

que seguimos pensando en él?

Por qué no invitar a comer en nuestra casa al amigo por quien sentimos verdadera simpatía y que no espera recibir de nosotros tal invitación? . . .

Unas cuantas frutas o un ramo de flores, que del propio huerto o jardín se le manden a una familia amiga, hacen efectos maravillosos. Cada cual tiene su idea particular de la amistad, a veces muy distinta de la concepción del vecino. No obstante, la amistad de nombre, existe universalmente, a pesar de esa diferencia general de ideas. y comunmente entre gente que lo entiende de modo contrario.

Lector amigo, nuestro mejor deseo es, que los pensamientos expresados sirvan de algo en el sendero particular de cada uno.

Delicioso!!!

Exclaman los que comen

Pan Cuadrado

(Partido a Máquina)

Inigualable . . . para tostadas y arrolladitos

Pídalo por teléfono a los Números

2482 o 5335

Servicio rápido a Domicilio

Hilos de Plata

(BOLERO)

Cuando aparezcan los hilos de plata
de tu juventud,
como la luna cuando se retrata
en un lago azul,
entonces nadie podrá robarme
tu cariño,
ni tus locuras han de volverme
a atormentar.

Cuando aparezcan los hilos de plata
de tu juventud
como la luna cuando se retrata
en un lago azul,
entonces alma con alma
iremos por el mundo,
sin más testigos de nuestro amor
que el corazón.

EL RETORNO

Artículos Importados
Paseo de los Estudiantes
Teléfono 2894—Apartado 1998

LA FUENTE

Cafetería—Refresquería—Cantina
Costado Sur Iglesia Soledad
BUENA ATENCION

BOMBA DE GASOLINA

NELLY DE TINOCO
Paseo de los Estudiantes. Tel. 2963

La Fábrica de Café y Confites

LA ARGENTINA
Distingue sus productos
por su calidad

CAFE

SAN MARTIN

100 vs. al oeste del Edificio Astorga
Retrescos, Café, Comidas

JOYERIA

Zepeda Ortega

50 varas al Este de Chelles
Avenida Central
Esmalte, Grabado, etc.

Zapatería BLANCO

Frente al Teatro Latino
Precios bajos
Materiales insuperables

Te Vas

(BOLERO)

Te vas y quizás no regreses,
porque quieres dejarme
y alejarte de mí.

Te vas y me dejas tan triste,
con la pena de siempre.
de saber que no estás.

Tal vez cuando vuelvas.
mi alma cansada te quiera olvidar
y nuevos amores harán de los tuyos,
cenizas de ayer.

Te vas, y te vas para siempre
porque ya no me quieres,
y por eso te vas.



*Aún cuando Ud. falte...
Su familia
siempre necesitará:*

- Atención Médica
- Vestido Apropiado
- Casa Confortable
- Alimentación Adecuada
- Educación de los Niños

La Póliza ordinaria de Vida(*) se adapta al hombre que desea proteger a su familia apartando una cantidad pequeña de sus entradas, ya que las primas que se deben pagar al Banco son muy bajas.

Llame al teléfono 5800 a la Sección de Ventas: con gusto ampliaremos los informes y estudiaremos su caso particular.

Tenemos un plan de seguro
para cada persona

Banco Nacional de Seguros

(*) La póliza ordinaria de vida goza de dividendos anuales que pueden cobrarse en efectivo o acumularse al monto del seguro, y ofrece muchos otros beneficios.

Radar... que es?

La radio-localización o Radar, puede ser descrita como el arte de emplear las ondas de radio para destacar y localizar un objeto, fijo o en movimiento, valiéndose de la diferencia entre sus propiedades eléctricas y las del punto medio adyacente o circundante.

Un aeroplano, un barco, un edificio o un ser humano, son suficientes para reflejar o dispersar parte de la radiación proveniente de un radiotransmisor que forma parte de la instalación RADAR completa. Por consiguiente el objeto detectado constituye nada mas que una fuente de radiación secundaria que, a semejanza de lo que ocurre con la luz, es provocada por la radiación incidente de la estación emisora original. Cuando las ondas eléctricas, cualquiera que sea su longitud, tropiezan con el límite de dos medios de diferentes propiedades eléctricas, se altera el recorrido de transmisión de las ondas; parte de dicha energía pasa a través del límite, pero al hacerlo su curso se

desvía o se refracta; otra porción de la energía de ondas es rechazada desde el límite, y constituye la porción de ondas reflejadas en el mismo lado que las ondas incidentales.

Ampliando esta explicación, la operación de un sistema Radar, se basa en el hecho de que las ondas electromagnéticas se reflejarán al encontrarse con cualquier objeto de diferentes características eléctricas de las del medio de transmisión. Como la velocidad de las ondas electromagnéticas es conocida, un método para determinar con exactitud el tiempo del paso de la onda transmitida al blanco, y reflejada desde el blanco nuevamente al receptor, indicará la distancia del blanco.

Un sistema Radar consiste fundamentalmente en un transmisor y un receptor. El transmisor emite ondas cortas sobre el área que se ha de explotar. Cuando las ondas chocan con un objeto cuyas propiedades eléctricas son distintas de las del medio de transmisión, algunas de las ondas son nuevamente reflejadas al receptor. El tiempo de paso del

TALLER RADIO LABORATORY

de ALBERTO BORBON

25 vs. al Este del Almacén Robert

TELEFONO 4233

Radios de Oportunidad

Trabajo eficiente

incidente y de las ondas reflejadas es determinado revisando las señales recibidas en una pantalla de un tubo o válvula de rayos catódicos. En dicha pantalla hay una escala graduada para indicar la distancia, velocidad y elevación del blanco, que el operador las obtiene al instante, ya que posee calculadores electrónicos automáticos.

RADAR... contribuyó grandemente a la Victoria de las fuerzas aliadas. y hoy en día, sigue siendo un secreto militar.

Feminidades

Posiblemente ningún pueblo del mundo consagre un culto al hogar más acentuado que el pueblo inglés.

Cuando un inglés dice... "el hogar"... pone en la expresión con que lo dice, un hondo fervor, casi religioso. El Hogar para los ingleses, es el santuario de la intimidad, el refugio contra las asechanzas y las torpezas del mundo. Es un templo inviolable, hermético, tanto como cordial en su recogimiento. Allí las expansiones familiares, las confidencias, los halagos, los proyectos. Para la sociabilidad

está el club; en él se cultivan las relaciones, se ofrecen y reciben los homenajes y los cumplimientos. Pero en el hogar... ah no!. En el HOME se campea un sentimiento legítimamente egoísta, compartido por toda la familia y ejercitado por defensa de las propias expansiones familiares.

Nosotros no; nosotros, quizás por razón de nuestra idiosincracia liberal, tenemos la puerta de nuestro hogar abierta al riesgo de todas las invasiones. Es así como ha llegado a ser una institución en la mayoría de nuestras casas, "la vecina piadosa". Su tipo es inconfundible. Tiene siempre a flor de labios, una sonrisa que quiere ser amable, una frase oportuna, ó un argumento para echar un parrafito. Entra con pretexto de hablar por el teléfono o de enseñar un figurín, otras veces es con la finalidad de indicar cómo se adereza un plato de cocina o de repostería... El motivo nunca falta, es cuestión de ingenio y de oportunidad. Roto el miedo, las visitas relámpago, menudean. Son escapaditas; para conversar de pie en la sala, en el comedor, en la cocina. La intrusa se va poco a poco insinuando en el terreno de la intimi-

PULPERIA LA PUERTA DEL SOL

Diagonal a los Mercaditos de Plaza González Víquez

Porfirio Antonini

Para sus compras esta casa
Los precios más bajos. A prueba de bomba

dad; participa en la dilucidación de los problemas familiares dando o negando la razón a los interlocutores. Si por acaso, le toca, ser testigo de alguna pequeña rencilla doméstica, motivada por celos o por dificultades económicas. simula asociarse a una de las partes instituyéndose en abogada gratuita, so pretexto de pacificar, aunque con el subterráneo propósito de encontrar más ánimos y ahondar las partes en litigio asumiendo el papel de tercero en discordia y se extiende con sibilina perversidad. Mirémosla actuar en una escena de celos. Está desde hace "un rato" en la casa de al lado. La llevó cualquier pretexto. El motivo real es, que advirtió que el esposo llega más tarde de lo acostumbrado. "Palpita" dicha incidencia conyugal y se hace presente en el escenario, en el instante en que el amoroso marido de la vecina acaba de llegar. Como lo imaginaba, llega en el preciso momento en que la cuestión está plantada entre marido y mujer.

—No le parece que tengo razón, Marieta? pregunta la esposa ofendida al ver llegar a su vecina.

—Razón de qué?, inquiera la interpelada.

—Este señor se olvida de que

tiene un hogar y una esposa que lo espera.

—Los hombres... dijo la vecina.

—Los hombres, señorita,—replika el marido—, tienen mil ocupaciones y detalles que ignoran las esposas y que no es posible detallar...

—Es lo que iba a decir—agrega ella;—los hombres tienen sus compromisos...

—Habrá que ver los compromisos esos!—exclama la esposa.

—Hum...! agrega la otra.

Y así, sin dar ni quitar la razón a ninguno de los dos, bailando en la cuerda floja la vecina continúa inyectando al diálogo dosis homeopáticas de veneno, hasta que consiguiera exasperar los ánimos para que la discusión pase al terreno de la violencia.

Ese es el momento de emprender la retirada extratéctica. Ella ha quedado en buen terreno; los esposos, armados de buenos argumentos que graciosamente les ha facilitado la vecina, van elevando el tono de la disputa. Y aquella se retiró discretamente...hasta una nueva ocasión.

Por la manera de atacar...puede juzgarse al atacante y al atacado.

Este caso, amiga lectora, nunca puede pasar en el *Home sweet Home* de la raza inglesa.

SASTRERIA

VALENTIN DIAZ

100 vs. al Sur del Teatro América

Cooperativa continúa de abrigos a la medida para damas, y vestidos estilo Sastre, y traje para caballeros en toda facilidad de pago.

Tiquicias de ayer y de hoy...

De un libro inédito

por *Amando Céspedes Martín*

La Metropolitana no tenía torres; los zopilotes dormían en los grandes higuerones del Parque Central; los centinelas hacían guardia en los fortines del Cuartel Principal, (hoy Teatro Raventós) y un sargento de espaldas a la calle, horondo estaba sentado en un taburete hosco, frente a la puerta, mientras un soldado sin zapatos andaba y volvía andar, con su bayoneta calada, desde «La Contigua» hasta «La Esmeralda».

Eran las doce del día; un cornetín alegraba dicha hora a la par de un tambor; yo estaba sentado en una grada del atrio y miraba. Miraba a Yorye dándole carne al Rey de Zopilotes y a los zonchos con cabeza colorada enjaulados; miraba el angelito en ancas del cisne jugueteando con los chorros de agua de su pico y detrás de la PILA hermosa, el dar y dar vueltas, de los caballitos que en Kiosko pobrísimo divertían a otros chiquillos, apurados en ensartar argollas a cada vuelta. Los caballitos se movían por dos hombres que giraban el eje central y otro, a su vez, le daba vueltas a un organillo que automático tocaba «La Calandria», «Mal haya el humo», «Sobre las olas», La marcha Boulanger o la Marsellesa.

Qué tiempos, . . . tan felices de mi infancia: entonces, . . .

Ñor Desgracias pasó y me dijo: «señales en el cielo, desgracias en la tierra»...vistes la palma antes del

terremoto que botó las torres de esta Catedral en el 89? Algún día cuando estés grande vas a ver una bola de fuego, cruzar el cielo y te acordarás, de mí.»

Me dió miedo y le tuí a preguntar al Obispo Thiel.—Monseñor se paseaba frente al Palacio; pensaba en sus indios de Talamanca que en cuclillas estaban junto a los muros... y yo no entendía nada del *Bibri* que hablaban, sólo los veía que se rascaban la cabeza y luego, se comían lo que llevaban sus uñas.

Hoy qué tiempos. . . .

Monseñor Thiel aún vive, rígido, con su mano levantada, sobre pedestal histórico. La gente pasa y ni le ve, ni le conversa. Está como extasiado, contemplando el majestuoso Kiosko en el Central, con sus juegos de aguas y de luces, con su cantina en el sótano, con fluorescencia y con cerveza en barriles.

Está a la pampa la estatua; tiene ojos y no ve que le quitaron la verja famosa a nuestro Parque —No puede ver a Yorye el jardinero de su tiempo, ni la cobija colorada de don Pepe Durán en la esquina que ocupa la Sria. del Trabajo. Sólo ve el abandono del jardín a sus pies y el devenir de pantorrillas torneadas y de bustos sin corpiño; de carros lujosos, que dejan estela dibujada sobre el pavimento además del olor de canfin moderno.

Yo también, peinando canas, sigo añorando los puentecillos sobre caños en el centro de las calles empedradas, los faroles esquineros y los muros al rededor del Altosano que tenía la Metropolitana.

LA LIBRERIA LOPEZ

Con el fin de atender debidamente a su apreciable clientela ha instalado su negocio en la

Avenida Central

Esquina frente al

Gran Hotel Costa Rica

TESTAMENTOS CURIOSOS

—Millares de personas que nunca se han tomado la molestia de redactar su testamento en las épocas de paz, no dejan de adoptar esta precaución cuando estalla una guerra. Uno de los más raros testamentos conocidos fué descubierto en el cadáver de un marinero muerto en la batalla de Jutlandia; se componía de tres mil palabras hábilmente escritas en su tarjeta de identidad. Desde el punto de vista legal no se prestaba a ninguna objeción, de modo que los beneficiarios recibirán el dinero.

—Un hombre llamado Oliver Bright de Tennessee, escribió su testamento en un cuello de celuloide. Sus instrucciones fueron obedecidas.

—Herbert Stiachmann murió sin testar dejando 3.000 libras esterlinas. Pero un vecino, que le había

pedido prestada su escalera de manos días antes, leyó las palabras "diciembre 2 de 1933" en uno de los peldaños, seguidas por las siguientes: «La amo. Désele todo mi haber a Mrs. Gotts. Es mi ángel tutelar". Y la señora Gotts. recibió el dinero.

—Un testamento más curioso todavía fué dejado por Hanauma Masakichi, artista japonés, en 1885. Observándose atentamente a sí mismo en espejos modeló una estatua que lo representaba con fidelidad. Cuando supo que estaba a punto de morir se arrancó el cabello de la cabeza, se extrajo todos los dientes y las uñas de los dedos de las manos y de los pies y los colocó a su estatua. Finalmente expresó en su testamento que cuando muriera se le arrancaran los ojos y se los pusieran a la estatua. Así se hizo.

ALMACEN**UREÑA**

PASAJE DEL MERCADO DE FRUTAS

Teléfono 4774

Abarrotes y artículos de primera necesidad.

Precios sin competencia.

SUCURSAL: Pulpería RIO RITA

Barrio Luján, teléfono 5877

Resultados de la guerra

En varios países se comen corrientemente algas. Desde que estalló la guerra se difundió esta costumbre, que sólo existía en ciertas regiones británicas. Los escoceses comen una alga llamada «Dulse» cruda. En otras comarcas se sirve con carne de cordero asada y también sobre pan tostado con mantequilla. En la costa de Gales es muy apreciado el «pan de alga».

Un hombre de ciencia norteamericano declaró recientemente que el mundo es tonto de ocuparse tanto del cultivo de cereales, ya que se pueden hacer cosechas excelentes en el mar. Agregó que en el Mar de los Sargazos hay suficiente vegetación nutritiva para alimentar a toda Europa. Sólo hay que cose-

charla y prepararla para el consumo humano.

En todo caso, las algas son un alimento valioso. Contienen sílice, cal, potasa, nitrógeno y carbono. En todas las costas hay algas. Pero no se deben arrancar para comerlas. Hay que recoger aquellas que el mar lleva a la playa.

El honor vale más que el dinero.

Proverbio francés

Tu mismo tienes que ser honrado, si quieres enseñar la verdad; vive honestamente y tu vida será un credo grande y noble.

B. Lytton

No penséis jamás en lo que no debéis hacer.—*Epicteto*.

Notitas cortas

★ La inauguración del Radio Teatro, en los estudios de "La Voz de Costa Rica, tuvo un gran éxito, trasmitiendo entre otros *El Combate* de gran actualidad. La recepción en todo el país fué muy buena, según montones de cartas recibidas.

★ Los radioaficionados están muy contentos, porque la censura terminó y pronto volverán a conversar con todos los demás en otros países, manteniendo el vínculo de fraternidad inigualable por otro medio. Como siempre, el primero en solicitar la licencia para la T. I. 4 A. C. de Heredia, fue nuestro Director aficionado en cuya casa nació y creció el radio costarricense, como dijo el poeta Sotela.

★ Está circulando profusamente un folleto de 50 páginas, presentado por nuestra estación, como Homenaje al Comandante Eugenio F. McDonald junior, hombre dinámico e íntimo amigo de nuestro Director. Es muy interesante y si usted quiere una copia, pídale que con todo gusto se le regalará.

★ Estamos preparando un número especial de nuestra revista, que dedicaremos a esta sección de la capital, del Paseo de los Estudiantes al Sureste. Lo imprimiremos con ilustraciones del comercio y de sus primorosas residencias.

★ Pronto se inaugurará en el Teatro Latino un moderno Cinematógrafo para lo cual llegaron 40 cajas de artefactos. La caseta de cemento ya está construída. Felicitamos a don Eduardo Fernández.

★ En el concurso *Oiga la Voz de Costa Rica y contéstele por teléfono*, se han regalado durante el mes pasado mas de dos mil colones en objetos de nuestros anunciados. Tanto éxito ha tenido, que han habido noches de 300 llamadas telefónicas en una hora. Llame al 4062, entre 7 y ocho de la noche y verá usted.

★ Nuestra estación trabaja diariamente de 7 a. m. a una p. m. y de las 4 de la tarde hasta las 10 de la noche. Búsquela a esas horas en 710 kilociclos exactamente, pues acaba de recibir para el control el mejor cristal de cuarzo que hay en el país.

LA FLORENTINA, S. A.

TELEFONO 2355 — APARTADO 714

Mantequilla - Queso - Azúcar - Café - Maderas - Ganado

CAFE MOKA

TELEFONO 2314

Distribuidora de todos los productos manufacturados por
LA FLORENTINA, S. A.

PRODUCTOS DE ALTA CALIDAD

Queso Cheddar "Tipo Holandés", Queso "Paso Hondo" y Mantequilla
Café puro de sabor inigualable.

IMPRESO POR LA EMPRESA TIPOGRÁFICA NACIONAL S. A.

AMANDO CÉSPEDES MARÍN.—GERENTE



PONGA EL OJO
EN **ZENITH**
PARA LO MEJOR EN RADIO



ALMACÉN KOBERG *Distribuidor.*



EL
RELOJ

OMEGA

FIJA
EL SOL



Joyería Müller

Frente a la Plaza de la Artillería, San José

Apartado 1153

Teléfono 2138



Ferretería Herrera

PASEO DE LOS ESTUDIANTES y AVENIDA LAS AMÉRICAS

Diagonal al
Edificio Astorga

Materiales Eléctricos
Cafetería y Accesorios
Inodoros — Lavatorios
Pilas Winchester
Molinos para carne Universal
Molinos para Maíz Corona

SERVICIOS A DOMICILIO

Le ofrecemos los precios más bajos de plaza

Surtido permanente de los
famosos candados de la
acreditada marca

MASTER LOCK
COMPANY



Enlace para faja de
maquinaria

ALLIGATOR

Ferretería HERRERA

Diagonal al Edificio Astorga, Paseo de los Estudiantes

TELEFONO 2138 — APARTADO 1153

LO QUE RESPIRAMOS

Cada sesenta segundos, pasan 900 millones de partículas de polvo por los pulmones de cada habitante de las grandes ciudades.

Tal es el hecho asombroso revelado por los experimentos realizados por el doctor Hellmut Landsberg, del estado de Pensylvania, USA.

Hizo 16.000 observaciones en 160 puntos distintos de la superficie terrestre, para compilar datos. Informa que en los pulmones quedan hasta 90 000 000 de partículas de polvo.

Tales partículas provienen, no solo del polvo que se levanta de fábricas y viviendas, sino también de residuos de erupciones volcánicas que flotan en la atmosfera. El aire que respiramos está, además, cargado de bacterias, polen y humo de incendios de coches y autobuses.